

**KAFFE
LOGIC**

Kaffelologic Nano 7

Navodila za uporabo

Hvala, ker ste se pridružili Kaffelogic revoluciji. Zabavajte se in uživajte v fantastični kavi.

Ta naprava je primerna za Professional uporabo in je namenjena tudi uporabi v gospodinjstvih in podobnih aplikacijah (kot so kuhinje za osebje na delovnih mestih, kmečke hiše in za uporabo strank v gostinstvu), pod pogojem, da (i) lahko uporabnik upravlja pretok dima tako, da se alarmi detektorjev dima ne aktivirajo, ali (ii) lahko uporabnik varno začasno onemogoči alarme detektorjev dima v bližini naprave v skladu z navodili proizvajalca detektorja dima ali lastnika stavbe. Ta naprava ni primerna za uporabo v stavbi v dosegu detektorjev dima, ki so neposredno priključeni na sistem škropilnikov ali gasilsko službo.

Varnost

Ta naprava je skladna s standardom AS/NZS 60335.2.9.

To je električni aparat, ki vsebuje sofisticirano elektroniko. Tako kot drugi kuhinjski aparati, kot je opekač kruha, lahko pride do požara, če gre kaj narobe.



1. Pred uporabo preberite vsa varnostna navodila.
2. Samo za uporabo v zaprtih prostorih.
3. Uporablajte pokonci na trdni, ravni površini.
4. Ne preobremenjujte.
5. Uporablajte samo za praženje zelenih kavnih zrn. Čeprav vsebuje veliko varnostnih elementov, lahko druge snovi – kot so kokice ali oreščki – zavajajo varnostne preglede in povzročijo požar ali poškodbo naprave.
6. Uporablajte le z ustreznim prezračevanjem, po možnosti v bližini kuhinjskega ventilatorja.
7. Uporablajte vsaj 100 mm stran od sten in 150 mm stran od zaves, merjeno vodoravno.
8. Med uporabo naprave se prepričajte, da nič ne blokira dovoda zraka (pod dnom) ali odvoda zraka (na vrhu). Upočasnitev zraka bo povzročila hitrejšo segrevanje. Če varnostni sistemi ustavijo aparat med praženjem, se bo kava uničila, če pa je zrak popolnoma blokiran, se lahko aparat poškoduje ali povzroči požar.
9. Pazite, da je zbiralnik plev pravilno nameščen navzgor. Glejte ilustracije v spodnjem poglavju »zbiralnik plev«.
10. Območje okoli naprave naj bo čisto od razlitih plev in drugih ohlapnih materialov, ki bi jih med delovanjem lahko vsesala pečica.
11. Naprava je popolnoma avtomatska, vendar morate med uporabo ostati v bližini. Pomijte posodo, umijte si zobe, vendar ne hodite v kino.
12. Ta naprava ni namenjena upravljanju z zunanjim časovnikom ali ločenim sistemom daljinskega upravljanja.
13. Med normalnim delovanjem lahko sproži detektor dima. Če morate med delovanjem pražilnika kave začasno onemogočiti detektor dima, upoštevajte navodila proizvajalca detektorja dima. Te naprave ne uporabljajte v poslovni stavbi, kjer lahko detektorji dima sprožijo evakuacijo stavbe ali klic gasilcev.
14. Zbiralnik plev se med pečenjem preveč segreje na dotik. Po končanem ciklu pečenja počakajte nekaj minut, preden odstranite zbiralnik plev.
15. Ne potaplajte v tekočino. Po potrebi obrišite z vlažno krpo. Voda bo poškodovala elektroniko. Za več informacij o čiščenju glejte spodnji razdelek o čiščenju.
16. Če v komoro za peko ali kateri koli drug del naprave zaide tekočina, izključite napajanje in pustite 24 ur na toplem mestu, da se notranjost naprave popolnoma posuši, preden jo ponovno poskusite uporabiti.
17. Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati usposobljen tehnik.
18. Ne odpirajte ohišja, razen če je izklopljeno iz električnega omrežja. V napravi so žice pod napetostjo, zato obstaja nevarnost električnega udara.
19. Če se na zaslonu nenehno pojavljajo sporočila o napakah, se obrnite na proizvajalca.

Ta naprava ni namenjena uporabi s strani oseb (vključno z otroki) z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja, razen če so pod nadzorom ali so jim dali navodila glede uporabe naprave s strani osebe, odgovorne za njihovo varnost. Otroke je treba nadzorovati, da se zagotovi, da se ne igrajo z napravo. Najnovejšo različico teh navodil najdete na spletu na kaffelogic.com.

Deli pekača

1. Pokrov
2. Mreža
3. Dimnik
4. Prikaz
5. Kontrole
6. Zbiralka plev
7. Osnova



Prva uporaba

1. Odstranite vso embalažo, vključno z notranjo embalažo okoli dimnika znotraj zbiralnika plev.
2. Prosimo, preberite spodnji razdelek »Osnove« in se seznanite z zgornjim razdelkom »Varnost«.
3. Sprva bo dimnik precej ohlapno nameščen v zbiralniku plev, vendar se bo to po prvih nekaj pečenjih zategnilo.

Osnove



1. MERLICA – uporabite ravno merico stročjega fižola. [Uporabite priloženo merico]

Sicer izmerite 120–160 ml ali 90–120 g.

Ne preobremenite. Če uporabljate monsunsko ali brezkofeinsko zrno, so manj gosti in je priporočljivo, da jih nalagate po teži]



2. NALOŽITE – snemite zbiralnik plev in nalijte zeleno fižol neposredno v pražilno komoro.



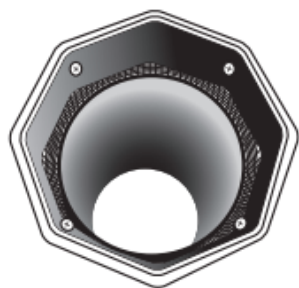
3. KLIK – namestite nazaj zbiralnik plev in

Kliknite gumb *Začni*, da začnete s pečenjem.

(Prepričajte se, da je pokrov zbiralnika plev nameščen, kot je prikazano zgoraj).

Zbiralka plev

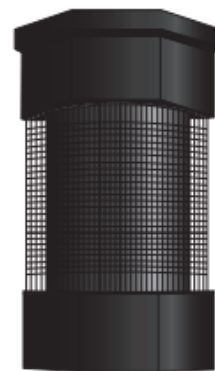
Prepričajte se, da je zbiralnik plev pravilno obrnjen navzgor, da je pokrov na svojem mestu in da je aluminijast dimnik popolnoma nameščen v notranjosti (glejte spodnje ilustracije). Če napravo uporabljate z zbiralnikom plev obrnjenim navzdol, se bodo pleve razlile po praženih zrnih in se razsule po mizi.



TOP



BOTTOM



CHAFF COLLECTOR

Dim

Dim pri pečenju ni nič hujši od dima pri kuhanju mnogih drugih živil. Vendar ima močan vonj, zato po možnosti uporabite ventilator ali kuhinjsko napo. Za najboljše rezultate napravo postavite neposredno pod kuhinjsko napo. Bodite pozorni na najbližji detektor dima in bodite pripravljeni, če ga dim aktivira.

Pečenka

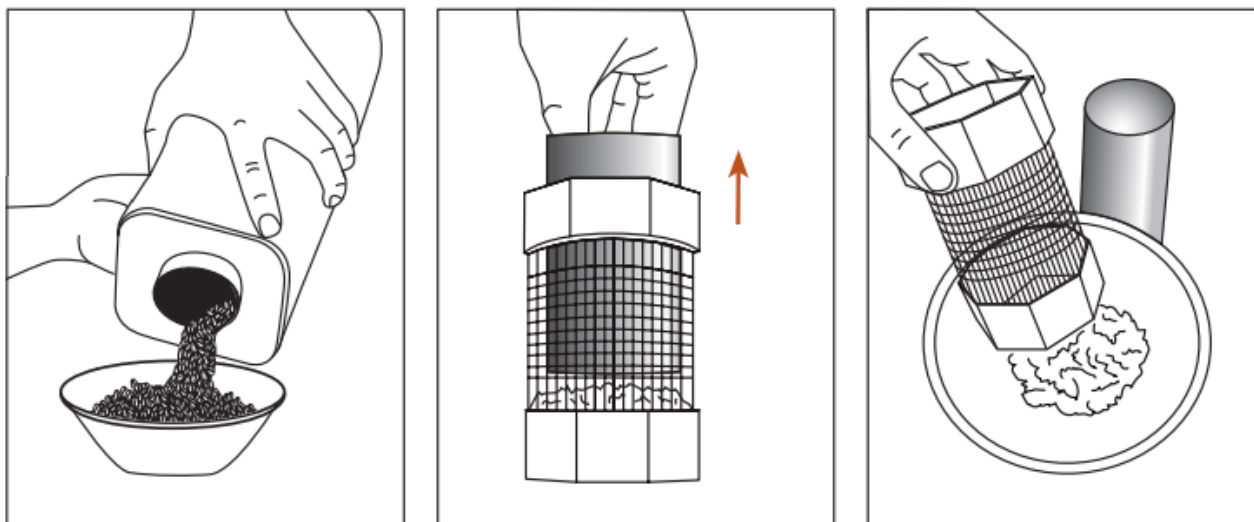
Običajna peka traja približno 8 do 12 minut, nato pa se temperatura postopoma povečuje, dokler ne doseže med 220 in 240 stopinjami. Nato se začne ohlajanje, ki traja od 2 do 7 minut, odvisno od temperature v prostoru. Pekač se bo samodejno ustavil, ko je ohlajanje končano.

Finale

Ko se pekač ustavi, snemite zbiralnik plev. Spodnji del zbiralnika plev se mora dovolj ohladiti, da ga lahko takoj primete. Celoten pekač primete z obema rokama. Pražena zrna stresite v skledo, kozarec ali vrečko. Zrna lahko pustite v pekaču nekaj časa, preden jih izpraznite – v redu je, da jih pečete ponoči, pustite zrna v pekaču in jih naslednji dan zapakirate v vrečko.

Izpraznitev pleve

Pustite nekaj minut, da se aluminijasti dimnik popolnoma ohladi. Ko se ohladi, odstranite pokrov zbiralnika plev, odstranite aluminijasti dimnik in pleve stresite v kompost. Morda boste lahko pred praznjenjem zbiralnika plev naredili nekaj praženj, vendar ga ne napolnite več kot do polovice mrežice. Po praznjenju se prepričajte, da je aluminijasti dimnik nameščen nazaj in popolnoma nameščen v plastičnem delu.



1. Prazna kavna zrna
2. Odstranite aluminijasti dimnik
3. Prazen zbiralnik plev

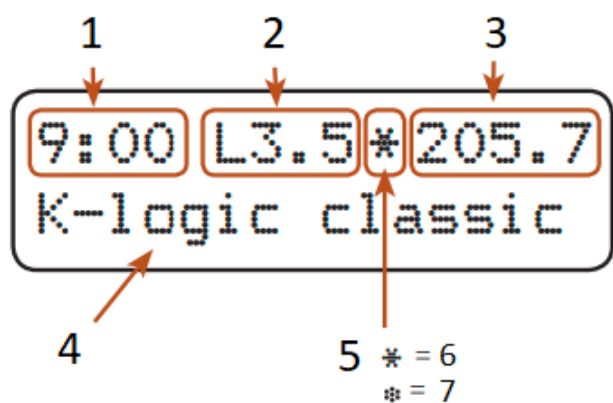
Ravni

Preden začnete s pečenjem, prilagodite stopnjo praženja – uporabite gumba za svetlejšje/temnejše.

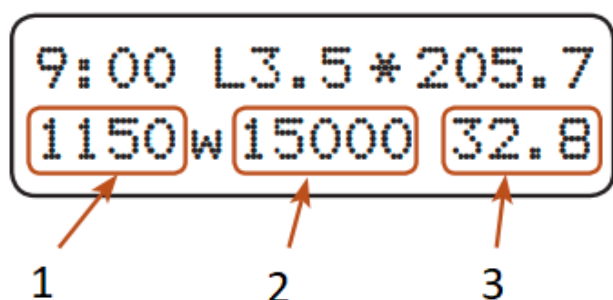
Kaffelogic Nano	Ime pražene jedi v ZDA	Oder	Opis
Zelo lahka 0,1 - 0,9	Nova Anglija	Začetek prve razpoke	Suha površina fižola,
Svetloba 1,0 - 1,9	Američan	Prva razpoka je v teku	lisasta in neenakomerna barva
Srednje lahka 2,0 - 2,9	Mesto	Konec prve razpoke	Suha površina fižola, enakomerna barva
Srednje 3,0 - 3,9	Polno mesto	Začetek druge razpoke	Drobne kapljice ali rahel lesk olja
Srednje temna 4,0 - 4,9	Espresso	Druga razpoka je v teku	Sijajna površina fižola
Temno 5,0 - 5,9	Italijanščina	Konec druge razpoke	Zelo sijoča površina fižola

Zaslon in upravljanje

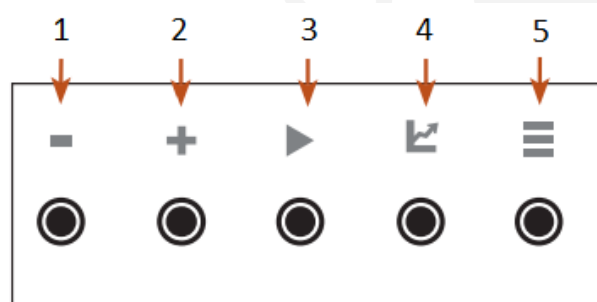
Standardni prikaz



1. Čas: min:s
2. Stopnja praženja
3. Temperatura (°C)
4. Ime profila
5. Oder
6. Praženje
7. Hlajenje



1. Ogrevalna moč (vati)
2. Hitrost ventilatorja (vrt/min)
3. Hitrost naraščanja (°C na minuto)



1. Vžigalnik
2. Temnejše
3. Začni
4. Profil
5. Meni

Za pomikanje po različnih možnostih prikaza večkrat pritisnite gumb »meni«. Za vrnitev na zgoraj prikazani standardni prikaz pritisnite gumb »profil«.

Med pomikanjem po možnostih prikaza izberite »podatki v živo«. V realnem času boste videli prikazano moč grelnika, hitrost ventilatorja in stopnjo dviga, kot je prikazano zgoraj.

Testiranje

Pravilen način testiranja pekača je, da ga zaženete brez kavnih zrn. Segreval se bo 10 do 20 sekund in dosegel približno 90 stopinj. Nato se bo prikazalo sporočilo: »Prehitro segrevanje. Preverite zrna.« Na tej točki se aparat ne ustavi, ampak začne cikel ohlajanja in deluje še 10 do 20 sekund, dokler se ne ohladi na približno 40 stopinj. Na tej točki se ustavi. Izvedba tega preizkusa je dober način, da se prepričate, da vse deluje po pričakovanjih. Ta preizkus bo ustvaril tudi dnevniško datoteko, s katero lahko preverite, ali ste pravilno nastavili zbiranje hlodov pečenke.

Počitek kave

Kava v prvem tednu po praženju zelo hitro spremeni okus, najhitrejša sprememba pa se zgodi v prvih nekaj dneh. Čakanje pred uporabo kave je znano kot »počivanje« kave. Namen počitka je, da se okus izboljša. Včasih se okus izboljša 2 do 3 dni takoj po praženju, čeprav je lahko optimalna količina počitka od nič do 8 dni – odvisno od tega, kakšen okus imate raje, katera zrna ste pražili, kako temno ste jih pražili ter od vaših načinov shranjevanja in kuhanja. Poskusite jo takoj iz pražilnika, nato pa še enkrat naslednji dan in tako naprej, da dobite predstavo o tem, koliko počitka potrebuje določen način praženja. Kot pravi Matt Perger, ustanovitelj barista Hustle: »Uporabite jo, ko je okusna.«

Čiščenje

Odstranite morebitne ostanke prahu. Zunanost pekača obrišite z vlažno neabrazivno krpo in spolirajte s suho krpo, ki ne pušča vlaken, ali papirnato brisačo. Po potrebi na vlažno krpo nanesite malo mila, detergenta ali drugega neabrazivnega čistila. Pred uporabo vlažne krpe izključite vtič iz električne vtičnice.

Sčasoma se bo v pražilniku nabralo kavno olje. Priporočamo, da pražilnika ne čistite, dokler to ne vpliva opazno na okus pražene kave. Ko morate očistiti nabrano kavno olje, odstranite zbiralnik plev in ga obrišite z notranjostjo s krpo, navlaženo z ustreznim čistilom. Krpo premikajte s prstom ali palčko.

POMEMBNO: Pazite, da se ne dotaknete občutljive konice temperaturne sonde, ki je delno zapičena v komoro za peko. Konice sonde ne čistite.

V pražilniku ne uporabljajte detergenta, saj boste dobili kavo z okusom detergenta. Primerna čistila so detergent Puly™ Caff, Cafetto™ Espresso Clean, Simple Green™ ali druga nejedka in neabrazivna čistila.



1

Profili praženja

Profil praženja je krivulja, ki pražilcu pove natančno temperaturo, ki jo je treba doseči med praženjem. Oblika krivulje profila praženja je ključnega pomena za določanje razvoja okusa med praženjem.

Profili praženja Kaffelogic ne določajo, kdaj naj se praženje konča. Konec praženja nadzira stopnja praženja: število od 0,1 do 5,9, ki ga nastavi uporabnik. Z eno samo krivuljo profila je mogoče doseči različne načine praženja preprosto s spreminjanjem stopnje.

Stopnje praženja so opisane v zgornjem razdelku »Stopnje«. Običajno boste želeli stopnjo prilagajati glede na določeno poreklo kave, dokler ne dosežete točno želenih rezultatov. Metoda poskusov in napak je učinkovita. Pri srednjem praženju priporočamo, da začnete s stopnjo med 3,0 in 3,6. Za navodila o uporabi analize časa razvoja, s katero zmanjšate potrebo po poskusih in napakah pri praženju neznanih zrn, glejte *priročnik Kaffelogic Roaster's Companion*.

Čeprav je privzeti profil mojster vseh obrti, ki bo pripravil fantastično kavo, lahko rezultate še izboljšate z izbiro profila, ki je bil razvit posebej za vrsto zrn ali želeni način praženja.

Za nalaganje novega profila pečenja:

1. Obiščite kaffelogic.com/community, da najdete želeni profil.
2. Prenesite profil in ga odprite s *programom Kaffelogic Profile Management Studio* (na voljo na straneh za podporo Kaffelogic).
3. Priključite pomnilniški ključek v računalnik in kliknite Shrani na USB.
4. Odstranite pomnilniški ključek iz računalnika in ga priključite na Kaffelogic Nano 7.
5. Kliknite *Profil*. Klikajte *Profil*, dokler se na zaslonu ne prikaže želeni profil.
6. Kliknite *Začni*, da naložite profil. Profil se bo naložil in raven se bo spremenila na priporočeno raven za ta profil.
7. Zdaj lahko prilagodite stopnjo svojemu okusu in začnete pražiti s tem profilom.
8. Pomnilniški ključek lahko odstranite iz pekača (vendar ga boste želeli tam obdržati, če zbirate dnevniške datoteke za praženje).

Pečena polena

Dnevnik pečenja se bo shranil, če je med pečenjem v pekač priključen pomnilniški ključ. Dnevnik pečenja se samodejno shrani v mapo `/kaffelogic/roast-logs/`. Za ogled dnevnika vstavite pomnilniški ključ v računalnik.

Odprite dnevniško datoteko s *programom Kaffelogic Profile Management Studio* (na voljo na straneh za podporo Kaffelogic). V razdelek z opombami o okusu na zavihku *O tej datoteki* zapišite ime zrn in svoje *opombe o okusu*.

Pražar ne datira datotek dnevnika, temveč jim dodeli zaporedne številke. To olajša urejanje datotek, če pa morate zabeležiti dejanski datum praženja, ga morate vključiti v opombe o degustaciji.

Ustvarjanje dnevnikov lahko preverite z zagonom testnega pečenja (glejte razdelek »Testiranje« zgoraj).

Pražilec bi moral ustvariti mapo /kaffelogic/roast-logs/, če pa gre kaj narobe, lahko mapo ustvarite sami v računalniku in nato preverite, ali se dnevnik ustvarja (glejte »Testiranje« zgoraj). Upoštevajte, da Nano 7 podpira samo datotečni sistem FAT/FAT32. Nano 7 ne podpira datotečnega sistema exFAT.



Dnevnik pečenja se bo shranil, če je vstavljen pomnilniški ključek.

med pečenjem priključen na pekač.

Način časovnika

Pražnik ima Timer Mode, tako da ga lahko uporabite kot časovnik za kuhanje. Pražnik preklopite v Timer Mode tako, da hkrati pritisnete gumba *Profil* in *Meni*.

Za vrnitev v način samodejnega pečenja ponovno hkrati pritisnete gumba *Profil* in *Meni*.

V Timer Mode gumb *Start* zažene in ustavi časovnik, vendar ne nadzoruje toplote ali ventilatorja. Gumba za svetlejšo/temnejšo temperaturo se uporabljata za ročno upravljanje toplote in ventilatorja, kar je lahko uporabno pri razvoju profilov: na primer, lahko opazujete, kako se zrna fluidizirajo, tako da ventilator deluje brez toplote. Celotno pečenje lahko izvedete celo ročno; dokler časovnik deluje in je toplota vklopljena, se bo shranila datoteka dnevnika.

Ponastavi

Občasno se lahko pomnilnik, v katerem so shranjeni podatki profila, poškoduje, na primer zaradi izpada električne energije med praženjem. Zaradi tega se lahko na zaslonu prikažejo nenavadni znaki, pekač pa se lahko neha odzivati. Če želite ponastaviti pekač in obnoviti tovarniške nastavitve, med vklopom pekača držite pritisnjen gumb *Start*. Če to storite, boste morali znova naložiti profil in nastaviti izbrano raven.

Posodobitve

Posodobitve lahko prenesete s strani za podporo Kaffeologic. Datoteko s posodobitvijo shranite v mapo /kaffeologic/firmware/ na pomnilniškem ključku. Nato pomnilniški ključek vstavite v pekač in ga ponastavite (tj. držite gumb *Start* , medtem ko vklopite pekač). Posodobitev vdelane programske opreme se bo samodejno namestila, raven in profil pa se bosta vrnila na privzete vrednosti. Profil boste morali naložiti in znova nastaviti izbrano raven.



V NEVERJETNEM PRIMERU NUJNEGA DOGODKOV:

Pečenje lahko predčasno ustavite tako, da med pečenjem dvakrat pritisnete gumb *Start* .

Če predčasno ustavite pečenje, se naprava takoj ohladi.

(Z izklopom naprave se bo pečenje prav tako ustavilo – samodejno se bo preklapila v način hlajenja.

(če ga takoj znova vklopite, se ugasne.)

Nadaljnje informacije o pražarni



1. Preden dodate zeleni fižol, preverite, ali je komora za peko prazna. Pekač obrnite na glavo in ga nežno pretresite, da odstranite morebitna zataknjena zrna. Če morate seči v komoro za peko, da odstranite zrno, pazite, da se ne dotaknete termočlena, ker je krhek.
2. Če pleva pade v komoro za peko, jo je pomembno takoj odstraniti, preden se lahko prebije v notranjost naprave, kjer lahko povzroči nevarnost požara. Če je v komori le nekaj delcev pleve, nežno pihnite vanjo, da jih odstranite. Lahko pa pekač preklopite v način časovnika: hkrati pritisnite tipki Profil in Meni. Nato vklopite ventilator z gumbom +. Ponovno pritisnite tipki Profil in Meni, da ustavite ventilator in se vrnete v samodejni način.
3. Če po mizi razlijete pleve, jih morate pred uporabo pekača očistiti. S tem preprečite vdor plev v reže za dovod zraka na dnu pekača.
4. Če v komoro za peko pride zrnata ali praškasta snov, kot sta riž ali moka, naj serviser pred ponovno uporabo razstavi in očisti napravo. Takšne snovi se namreč lahko zadržijo med rebri in pridejo na grelni element ali motor ventilatorja v notranjosti naprave.
5. Temperaturna sonda ni zaščiten. To zagotavlja natančno sledenje profilu, vendar je konica sonde bolj dovzetna za poškodbe. Konica bo preživela več sto ciklov praženja, če boste zrna vlivali v komoro in iz nje, če pa boste segli v komoro, da bi očistili ali odstranili zataknjena zrna, morate paziti, da se konice sonde ne dotaknete. Če poškodujete konico sonde, pražilnik ne bo deloval. Sonda velja za obrabljiv del in njena poškodba ni krita z garancijo. Zamenja jo lahko serviser.
6. Pekač je zasnovan za uporabo s tipičnimi napajalnimi napetostmi na Novi Zelandiji in v Avstraliji med 230 in 240 volti. Čeprav ga je varno priključiti na nižje napajalne napetosti, kot so tipične v Evropi (210 do 220 V), pod 220 volti ni na voljo dovolj moči, da bi vedno zagotovili popolno praženje. Pekač bo opozoril, če je napetost mejna. To se občasno zgodi v stanovanjskih območjih, kjer ste nekoliko oddaljeni od najbližjega napajalnega transformatorja, in včasih v poslovnih stavbah z dolgimi napajalnimi vodi od glavne plošče. V večini primerov je praženje v redu, vendar morate voditi dnevnik praženja, da boste videli, ali ima pekač težave z doseganjem temperature, ki jo zahteva profil praženja.
7. Priporočljivo je, da pekač priključite neposredno na električno omrežje brez uporabe podaljška. Napetost v podaljšku lahko pade, ko pekač opravi preverjanje napetosti. Če uporabljate podaljšek, še posebej dolgega, morate voditi dnevnik pečenja, da boste videli, ali ima pekač težave z doseganjem temperature, ki jo zahteva profil pečenja.
8. Če med pečenjem pride do prekinitve delovanja pekača – recimo, da pomotoma izklopite stikalo na stenski vtičnici – se bo ob ponovnem vklopu elektrike začel ohlajati. Običajno to pomeni, da bodo zrna uničena, razen če ste pečenje prekinili, ko je bila temperatura pod približno 27 stopinj Celzija ali ko je bilo pečenje že skoraj končano.

Garancija in način uporabe izdelka

Za izdelke velja standardni zakonsko določen garancijski rok. Ta garancija je neprenosljiva in finančna odškodnina v gotovini ni mogoča. Garancija ne velja za izdelke, ki so bili uporabljeni drugače, kot je določeno v teh navodilih za uporabo.

Garancija prav tako ne velja za:

- Poškodbe, ki so posledica neustrezne uporabe, zanemarjanja nege ali kakršne koli druge uporabe v namene, ki niso navedeni v tem priročniku.
- Poškodbe zunanjega videza, poškodbe zaradi korozije ali postopne obrabe.

Vsakršni posegi ali popravila s strani nepooblaščenih oseb povzročijo razveljavitev garancije izdelka.

Prodajalec in uvoznik: NajTrade s.r.o., Húskova 31, 04023 Košice, IČO: 50590502.

